

Gouvernement du Québec

**O.C. 999-97, 6 August 1997**

An Act respecting the Ministère de la Santé et des Services sociaux  
(R.S.Q., c. M-19.2)

**Certain deeds, documents or writings**  
— **Regulation 3**

Regulation 3 respecting the signing of certain deeds, documents or writings of the Ministère de la Santé et des Services sociaux

WHEREAS under section 8 of the Act respecting the Ministère de la Santé et des Services sociaux (R.S.Q., c. M-19.2), no deed, document or writing shall bind the department or be attributed to the Minister unless it is signed by him, the Deputy Minister or an officer and only, in the case of the latter, to the extent determined by regulation of the Government published in the *Gazette officielle du Québec*;

WHEREAS the Minister of Health and Social Services is in charge of the management of the Programme d'exonération financière pour les services d'aide domestique, which is provided for in the budget transfers of the department;

WHEREAS it is expedient to make a regulation allowing the signing of letters that announce that subsidies under that program are granted, according to the rules determined by the Conseil du trésor;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Health and Social Services:

THAT Regulation 3 respecting the signing of certain deeds, documents or writings of the Ministère de la Santé et des Services sociaux, attached to this Order in Council, be made.

MICHEL CARPENTIER,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

**Regulation 3 respecting the signing of certain deeds, documents or writings of the Ministère de la santé et des Services sociaux**

An Act respecting the Ministère de la Santé et des Services sociaux  
(R.S.Q., c. M-19.2, s. 8)

**1.** Subject to the other conditions of validity that may be prescribed under the Act, letters signed by the head of the Service d'aide financière d'hébergement et d'aide domestique of the Ministère de la Sécurité du revenu and announcing that subsidies are granted to persons under the Programme d'exonération financière pour les services d'aide domestique provided for in the budget transfers of the Ministère de la Santé et des Services sociaux according to the rules determined by the Conseil du trésor bind the department and may be attributed to the Minister of Health and Social Services, as if signed by him.

The foregoing also applies where those letters are signed by a person authorized in writing to temporarily replace that officer or to perform his duties on a temporary basis.

**2.** This Regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

1644

Gouvernement du Québec

**O.C., 1997**

**Order of the Minister of Relations with the Citizen and Immigration dated 4 August 1997 concerning the nomination period for membership in the Conseil permanent de la jeunesse for 1997**

An Act respecting the Conseil permanent de la jeunesse (R.S.Q., c. C-59.01)

The Minister of Relations with the Citizens and Immigration,

HAVING regard to section 19 of the Act respecting the Conseil permanent de la jeunesse (R.S.Q., c. C-59.01), amended by section 10 of the Act to amend the Act respecting the Conseil permanent de la jeunesse and other legislative provisions (1997, c. 22), which provides that the nomination period for membership in the